

DECLARATION by APPLICANT अप्लिकेशन करने वाला द्वारा:

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance liable for rejection/cancellation.
- 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
- 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 4) मैं घोषणा करता हूँ कि इस प्रकाश में विद्युत समीक्षण में जनकारी के अनुसार मात्र पहले भाग है। पर्याप्त कार्य विकल्प एवं जनकारी प्राप्ति प्राप्त जाता है जो मेरी सहायता निम्न को जो समाज के;
- 5) मैं द्वारा जो सहायता दी गई "कोशिका फाउंडेशन" में जो का रही है, उसका उपयोग इसे उद्देश्य को पूर्ण करने के लिये किया जायगा, जो इस प्रकाश में दिया गया था।
- 6) मैं पूर्ण करता हूँ कि विद्युत समाज का हाथ पर्याप्त करने की गई है, उस गाँधी का अधिकार या समाज द्वारा किये गए सार्वजनिक/सामाजिक कामदेही में जो लिया है उन्हें उसी प्रकाश में दी जाएगी।

AGREEMENT by APPLICANT (अप्लिकेशन करने वाला)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/pull-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.
- 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision in this regard will be final and acceptable to me.
- 3) इस प्रकाश पर अप्लिकेशन करने वाले लगातार में (आवेदक) अपनी सहायता की चुनौती करता हूँ कि "कोशिका फाउंडेशन" और उसके न्यायीयों को अधिकृत द्वारा हूँ कि मेरा नाम, पक्ष, फोटो और जीवित इस प्रकाश में दर्ज है, उसे "कोशिका" एवं न्यायी, दाता, याचिका दूसरे उद्देश्य से युक्त गतिविधियों और उपलब्धियों के लिये किसी भी रूप से सहायता करने के लिए अनिवार्य है। मेरे प्रयत्न के विषय में इसका बोलने वाले या बढ़ाव देने के लिए "कोशिका फाउंडेशन" व न्यायी अधिकृत हैं।
- 4) मैं (आवेदक) इस प्रकाश में सहायता हूँ कि मेरा नाम, पक्ष, फोटो और विवरण जो कि सहायता के उद्देश्यों से प्रतिष्ठित हैं, पूर्ण रूप से सहायता के उद्देश्यों वाली बनता है। इस सम्बन्ध में "कोशिका" द्वारा उपकरण विधियों का लिया गया और बास्तविक होगा।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION

आवेदक के छलाका या अनुच्छेद का विवरण

**AGREEMENT by HOSPITAL** (अस्पताल द्वारा)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this applicant for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

- 1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves its right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.
- 2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & its outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

इसमें अधिकृत, हमसभी को जोड़ने वाले समाज/संसाधनों को "कोशिका फाउंडेशन" से विविध सहायता हेतु विकलित की जाती है, जिसे हम (अस्पताल) मिल प्रकाश में सम्बन्धित घोषित करते हैं।

- 1) यह कि व वीरेंद्र और व ही विविध में विविध सहायता किसी और साकारी समर्पण या किसी अन्य स्रोत से उपलब्ध नहीं होती जो हमें इस "कोशिका फाउंडेशन" से विकलित किया जाता है तब तक कि इस "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा सहायता किसी अधिक/सकार हेतु प्रदान की जाता है तो अपनाने किसी अन्य वीरेंद्र सम्बन्धी सम्बद्ध या किसी अन्य सम्बन्धी से सहायता सेने का अधिकार सुनिश्चित रखता है। इस पूर्ण में व्यक्त जाता है कि अस्पताल उत्तीर्ण मरण उक्त वीरेंद्र सम्बन्धी द्वारा किये गए साकारी सम्बन्धों के लिये अन्य सम्बन्धों में नहीं संलग्न होती।

2. "कोशिका फाउंडेशन" से वीरेंद्र समाज के विविध प्रबन्धित की जाती है वीरेंद्र द्वारा ही गई समाज के किया गया उपकरण/इकाइयों का चुनाव योगी एवं हमसभी वीरेंद्र का विषय है और "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा किसी प्रकाश को कोई दबाव नहीं है। इसलिये हमसभी में रोगों के इनकाल सुधारा और अपने जाते की सही विकलिती दी जाए एवं हमसभी की होगी और "कोशिका" की कोई भूमिका वा विकलिती उस समाज में नहीं होती।

RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE

स्वीकृति के लिए संक्षति

Date of Surgery
अस्पताल की तिथि

06/06/23

Dr. Shobha Das
(Name of Dr. & Regn. No. with Stamp)
DR. SHOBHA DAS
SANKARA EYE INSTITUTE

OPTOM AVRAK DAS
(Name, Designation & Stamp of Authorised Signatory
on behalf of Hospital)
SANKARA EYE INSTITUTE

FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION

अप्लिकेशन हात

SIGNATURE of TRUSTEE 1

व्यक्ति हस्ताक्षर

SIGNATURE of TRUSTEE 2

व्यक्ति हस्ताक्षर